



UNIVERZITET U ZENICI
FILOZOFSKI FAKULTET
ODSJEK ZA NJEMAČKI JEZIK I KNJIŽEVNOST

Naziv predmeta: Tendencije u savremenom njemačkom jeziku

Semestar	Status	Broj časova sedmično		ECTS bodovi	Šifra
		Predavanja	Vježbe		
I	Postdiplomski studij Obavezni	2	2	8	04K03-501

Predmeti koji su preduvjet za polaganje

Nema uvjeta

Cilj predmeta

Cilj kolegija je da studenti prepoznaju pojave u savremenom njemačkom jeziku koje se mogu smatrati tendencijama njegova razvoja na leksičkoj i morfosintaktičkoj razini.

Kompetencije (Ishodi učenja)

Po završetku nastave iz navedenog kolegija student će moći:

- prepoznati tendencije jezične ekonomije
- prepoznati tendencije jezičnih promjena na idiolektalnoj i sociolektalnoj razini
- prepoznati tendencije razvoja jezika u domenu leksike
- prepoznati tendencije razvoja jezika u domenu morfologije i sintakse.

Program predmeta:

SEDMICA	TEMA
1. sedmica	Uvodno predavanje o oblicima postojanja njemačkog jezika i njihovim međuosobnim – standardni njemački jezik (i njegove varijante: njemačka, austrijska, švicarska), govorni jezik, dijalekti, stručni jezici
2. sedmica	Uzroci promjena u jeziku
3. sedmica	Leksičke posuđenice u njemačkom jeziku
4. sedmica	Porast anglicizama u njemačkom jeziku
5. sedmica	Zastarijevanje dijela leksika
6. sedmica	Tendencije sinteze u tvorbi riječi
7. sedmica	Prva provjera znanja
8. sedmica	Tendencija kraćenja njemačke rečenice
9. sedmica	Promjene rečeničnih modela
10. sedmica	Promjene u poretku rečeničnih elemenata
11. sedmica	Aktiv vs. pasiv
12. sedmica	Promjene u nekim čvrstim izričajima
13. sedmica	Upotreba jezika kao odraz ravnopravnosti spolova
14. sedmica	Druga provjera znanja
15. sedmica	Pregled ostvarenih rezultata i evaluacija kolegija

Izvođenje nastave:

Nastava se izvodi u obliku predavanja i vježbi.

1. eks katedra 70 %
2. prezentacije 30 %

Vježbe su auditorne. Cilj vježbi je da se studenti osposobe za kritičko gledanje i razumijevanje pitanja i problema tretiranih u toku predavanja, a vezanih za ovo predmetno područje.

Provjera znanja:

Pri utvrđivanju konačne ocjene u obzir se uzima sljedeće: aktivno sudjelovanje u nastavi (sistemski praćenje literature, vlastiti doprinos raspravi, izvršavanje postavljenih zadataka), seminarski rad u pismenom obliku i usmena prezentacija. Po potrebi internom anonimnom evaluacijskom anketom i kratkim nenajavljenim testovima od strane izvođača kolegija i eksternom anonimnom evaluacijskom anketom od strane fakultetskih ili univerzitetskih organa. Angažiranost i zainteresiranost studenata za rad u procesu nastave se evidentira i boduje približavajući se obilježjima ECTS sistema.

Kriteriji za konačno ocjenjivanje uspjeha studenta na predmetu su usklađeni sa Statutom Univerziteta u Zenici i navedeni su u tablici ispod:

Ocjenjivanje		
Osvojen broj bodova	Ocjena	(ECTS ocjena)
54 i <	5	F
55-64	6	E
65-74	7	D
75-84	8	C
85-94	9	B
95-100	10	A

Težinski kriteriji za provjeru znanja

Prezentacija i prisustvo	I parcijalni ispit	II parcijalni ispit	III parcijalni ispit	Seminarski rad	Završni ispit
5%	15%	15%	---	20%	45%

Literatura

Obavezna	Admoni, Wladimir (1987): Die Entwicklung des Satzbaus der deutschen Schriftsprache im 19. und 20. Jahrhundert. Berlin. Auer, Peter (2002): Sprechen in der Hypotaxe – schreiben in der Parataxe? Kritische Bemerkungen zu einem Gemeinplatz. U: Deutsch als Fremdsprache 3, 131–137. Baumann, Katharina (2002): Entwicklungen beim Gebrauch von Anglizismen in Werbetexten aus Ost- und Westdeutschland. U: Deutsch als Fremdsprache 3, 138–143 Braun, Peter (1998): Tendenzen in der deutschen Gegenwartssprache. Sprachvarietäten. Stuttgart/Berlin/Köln. Dallmann, S. (1990): Zur Konkurrenz von Infinitivgruppen und Nebensätzen in Subjektfunktion. U: Deutsch als Fremdsprache 2, 92–98. Eichhoff-Cyrus, Karin / Hoberg, Rudolf (Hrsg.) (2000): Die deutsche Sprache zur Jahrtausendwende. Sprachkultur oder Sprachverfall? München / Leipzig / Wien / Zürich: Dudenverlag. Gardt, Andreas (2001): Zur Bewertung der Fremdwörter im Deutschen (vom 16. bis 20. Jahrhundert). U: Deutsch als Fremdsprache 2, 133–142. Glušak, Tamara (2001): Konzept der Funktionalstile im Spiegel der tendenze zur Nominalisierung. U: <i>Perspektiven auf Stil</i>. Hrsg. von Eva-Maria Jakobs und Annely Rothkegel. Reihe Germanistische Linguistik 226. Tübingen, 351–359. Große, Rudolf (1993): Zur Frage nach den Entwicklungstendenzen der deutschen Gegenwartssprache. U: Deutsch als Fremdsprache 1, 4–10. Günzher, Susanne (2002): Konnektoren im gesprochenen Deutsch – Normverstoß oder funktionale Differenzierung. U: Deutsch als Fremdsprache 2, 67–74. Hennig, M. (1998): Tempus – gesprochene und geschriebene Welt? U: Deutsch als
----------	---

	Fremdsprache 4, 227–232. Heringer, H.-J. / Samson, G. / Kaufmann, M. / Bader, W. (Hrsg.) (1994): Tendenzen der deutschen Gegenwartssprache. Tübingen: Niemayer. Küper, Christoph (1991): Geht die Nebensatzstellung im Deutschen verloren? Zur pragmatischen Funktion der Wortstellung in Haupt- und Nebensätzen. U: Deutsche Sprache 19, 133–158. Pasch, R. (1997): <i>weil</i> mit Hauptsatz – Kuckucksei im <i>denn</i>-Satz. U: Deutsche Sprache 3, 252–271. Schäfer, Werner (2002): Von Handys und Erbox. Zur Diskussion um Anglizismen im heutigen Deutsch. U: Deutsch als Fremdsprache 2, 75–81. Stickel, G. (Hrsg.) (1990): Deutsche Gegenwartssprache. Tendenzen und Perspektiven. (= IDS-Jahrbuch 1989), Berlin / New York. Thurmair, Maria (2002): Standardnorm und Abweichungen. Entwicklungstendenzen unter dem Einfluss der gesprochenen Sprache. U: Deutsch als Fremdsprache 1, 3–8. Wegener, H. (1993): <i>weil</i> – das hat seinen Grund. Zur Verbstellung in Kausalsätzen mit <i>weil</i> im gegenwärtigen Deutsch. U: Deutsche Sprache 4, 289–305.
Dodatna	Braun, Dieter (Hrsg.) (1979): Deutsche Gegenwartssprache. Entwicklungen. Entwürfe, Diskussionen. München. Glück, Helmut / Sauer, W. W. (1997): Gegenwartsdeutsch. Stuttgart. Samel, Ingrid (1995): Einführung in die feministische Sprachwissenschaft. Berlin. Stedje, Astrid (2000): Deutsche Sprache gestern und heute. München. Stickel, Gerhard (Hrsg.) (2001): Neues und Fremdes im deutschen Wortschatz. Aktueller lexikalischer Wandel (= IDS-Jahrbuch 2001), Berlin / New York.